



## Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
23 June 2010  
Russian  
Original: English

---

### Совет по правам человека

#### Четырнадцатая сессия

#### Пункт 10 повестки дня

#### Техническая помощь и создание потенциала

### Резолюция, принятая Советом по правам человека<sup>\*</sup>

#### 14/8

#### Региональное сотрудничество в целях поощрения и защиты прав человека в Азиатско-Тихоокеанском регионе

*Совет по правам человека,*

*ссылаясь* на резолюцию 1993/51 Комиссии по правам человека от 9 марта 1993 года и ее последующие резолюции, касающиеся региональных мероприятий по поощрению и защите прав человека,

*ссылаясь также* на решение 3/102 Совета от 8 декабря 2006 года, а также свои резолюции 6/25 от 28 сентября 2007 года и 12/15 от 1 октября 2009 года,

*отмечая с удовлетворением* приверженность государств в Азиатско-Тихоокеанском регионе развитию и укреплению национального потенциала в области поощрения и защиты прав человека в соответствии с Тегеранскими рамками региональной программы технического сотрудничества в Азиатско-Тихоокеанском регионе,

*приветствуя* усилия Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека по развитию партнерств для осуществления своей деятельности по укреплению национального потенциала государств региона в области поощрения и защиты права человека,

*приветствуя* Балийские пункты действий, разработанные на четырнадцатом Рабочем совещании по региональному сотрудничеству в целях поощрения и защиты прав человека в Азиатско-Тихоокеанском регионе, которое состоялось 10–12 июля 2007 года и позволило обсудить прогресс и достижения в контексте Азиатско-Тихоокеанских рамок, включая четыре основных направления деятельности в соответствии с Тегеранскими рамками, и определить

---

<sup>\*</sup> Резолюции и решения, принятые Советом по правам человека, будут включены в главу I доклада Совета о работе его четырнадцатой сессии (A/HRC/14/37).



дальнейшие приоритеты регионального сотрудничества в целях поощрения и защиты прав человека,

*вновь подтверждая* тот факт, что региональные механизмы играют важную роль в поощрении и защите прав человека и должны содействовать укреплению универсальных стандартов в области прав человека, признанных в международных договорах по правам человека,

*приветствуя* создание Межправительственной комиссии по правам человека Ассоциации государств Юго-Восточной Азии и призывая ее играть активную роль в деле поощрения и защиты прав человека в регионе Юго-Восточной Азии,

*приветствуя также* созыв пятнадцатого ежегодного Рабочего совещания по региональному сотрудничеству в целях поощрения и защиты прав человека в Азиатско-Тихоокеанском регионе, которое состоялось в Бангкоке 21–23 апреля 2010 года, и принятие Бангкокских пунктов действий,

1. *просит* Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека подготовить доклад, содержащий выводы пятнадцатого ежегодного Рабочего совещания по региональному сотрудничеству в целях поощрения и защиты прав человека в Азиатско-Тихоокеанском регионе, и представить его Совету для рассмотрения на его пятнадцатой сессии;

2. *постановляет* созвать следующее Рабочее совещание на Мальдивских Островах в 2012 году.

*34-е заседание  
17 июня 2010 года  
[Принята без голосования.]*